PRICEWATERHOUSECOOPERS

ARETINA S.A.

ESTADOS FINANCIEROS

31 DE DICIEMBRE DEL 2000

INDICE

Informe de los auditores independientes

Balance general

Estado de resultados

Estado de cambios en el patrimonio

Estado de flujos de efectivo

Notas a los estados financieros

Abreviaturas usadas:

S/.	-	Sucres
US$	-	Dólares estadounidenses
REI	-	Resultado por Exposición a la Inflación
NEC 1	-	Norma Ecuatoriana de Contabilidad No. 1 – "Presentación de estados financieros"
NEC 17	-	Norma Ecuatoriana de Contabilidad No. 17 – "Conversión de estados financieros para efectos de aplicar el esquema de dolarización"

PRICEWATERHOUSECOOPERS

PricewaterhouseCoopers del Ecuador Cía Ltda.
Carchi 702 y 9 de Octubre
Casilla: 09-01-05820
Guayaquil - Ecuador
Teléfonos: (593) 4 288-199
Celular: (593) 9 513-843
Fax: (593) 4 284-153

INFORME DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES

A los miembros del Directorio y
accionistas de

Aretina S.A.

Guayaquil, 19 de enero del 2001

1. Hemos auditado el balance general adjunto de Aretina S.A. al 31 de diciembre del 2000 y los correspondientes estados de resultados, de cambios en el patrimonio y de flujos de efectivo por el año terminado en esa fecha. Estos estados financieros son responsabilidad de la Administración de la Compañía. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestra auditoría.

2. Excepto por lo mencionado en el párrafo 3 siguiente, nuestra auditoría fue efectuada de acuerdo con Normas Ecuatorianas de Auditoría. Estas normas requieren que una auditoría sea diseñada y realizada para obtener certeza razonable de si los estados financieros no contienen exposiciones erróneas o inexactas de carácter significativo. Una auditoría incluye el examen, a base de pruebas, de la evidencia que soporta las cantidades y revelaciones presentadas en los estados financieros. Incluye también la evaluación de los principios de contabilidad utilizados y de las estimaciones relevantes hechas por la Administración, así como una evaluación de la presentación general de los estados financieros. Consideramos que nuestra auditoría provee una base razonable para expresar una opinión.

3. No nos fue posible obtener los elementos de juicio suficientes que nos permitan satisfacernos de la razonabilidad de ciertos desembolsos efectuados al exterior por parte de la Compañía durante el año 2000 por aproximadamente US$224,500 registrados en el rubro Costos de explotación en el estado de resultados, ni de los eventuales efectos contables y de otra índole que este asunto tendría sobre los estados financieros adjuntos.

4. En nuestra opinión, excepto por el efecto de los ajustes reclasificaciones y/o divulgaciones adicionales, si los hubiere, que podrían haberse determinado si hubiéramos completado nuestro trabajo en relación con el asunto mencionado en el párrafo 3 precedente, los estados financieros arriba mencionados presentan razonablemente, en todos los aspectos importantes, la situación financiera de Aretina S.A. al 31 de diciembre del 2000 y los resultados de sus operaciones, los

PRICEWATERHOUSECOOPERS

A los miembros del Directorio y
accionistas de
Aretina S.A.
Guayaquil, 19 de enero del 2001

cambios en su patrimonio y sus flujos de efectivo por el año terminado en esa fecha de conformidad con principios de contabilidad generalmente aceptados en el Ecuador.

5. Como se indica en las Notas 1 y 11 a los estados financieros, al 31 de diciembre del 2000 la Compañía mantiene saldos por cobrar a compañías y partes relacionadas por US$127,128; adicionalmente, durante el año 2000 efectuó transacciones con dichas compañías que representaron ingresos y costos para la Compañía, cuyos montos se exponen en la mencionada Nota. Por lo indicado, las transacciones y saldos con compañías y partes relacionadas inciden significativamente en la determinación de la situación financiera y los resultados de las operaciones de la Compañía.

6. En la Nota 1 la Administración describe las condiciones económicas imperantes en el país y las medidas adoptadas por las autoridades durante el año 2000 para reemplazar la unidad monetaria y convertir la contabilidad a dólares estadounidenses. La Nota también explica que, debido a que no se cuenta aún con todos los elementos que permitan prever razonablemente la evolución futura de economía nacional y su eventual incidencia en la posición económica y financiera de la Compañía, los estados financieros adjuntos deben ser leídos a la luz de las circunstancias que allí se describen.

PricewaterhouseCoopers

No. de Registro en la
Superintendencia de
Compañías: 011

Roberto Tugendhat V.
Socio
No. de Licencia
Profesional: 21730

Aretina S.A.

BALANCE GENERAL
31 DE DICIEMBRE DEL 2000
(Expresado en dólares estadounidenses)

Activo			Pasivo y patrimonio		
ACTIVO CORRIENTE			PASIVO CORRIENTE		
Caja y bancos		120,558	Cuentas y documentos por pagar		
Inversiones temporales		230,000	Proveedores locales	50,256	
Cuentas y documentos por cobrar			Otros	19,635	69,891
Clientes	137,858				
Compañías relacionadas	127,128		Pasivos acumulados		
Funcionarios y empleados	9,979		Impuestos por pagar	176,783	
Anticipos a proveedores	3,026		Beneficios sociales	111,471	288,254
Deudores varios	2,033	280,024			
			Total del pasivo corriente		358,145
Gastos pagados por anticipado		47,155			
			PATRIMONIO (véase estado adjunto)		541,486
Total del activo corriente		677,737			
ACTIVO FIJO		115,136			
OTROS ACTIVOS		106,758			
Total del activo		899,631	Total del pasivo y patrimonio		899,631

Las notas explicativas anexas 1 a 13 son parte integrante de los estados financieros.

Ing. Omar Vega
Gerente General

Sr. Segundo Yagual
Contador

Aretina S.A.

ESTADO DE RESULTADOS
AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2000
(Expresado en dólares estadounidenses)

Ingresos de explotación	2,835,640
Costos de explotación	(1,855,522)
Utilidad bruta	980,118
Gastos de administración y ventas	(239,122)
Resultado por Exposición a la inflación (REI)	(19,705)
Utilidad en cambio, neta	9,511
	(249,316)
Utilidad operacional	730,802
Otros ingresos, neto	(24,774)
Utilidad antes de la participación de los trabajadores en las utilidades e impuesto a la renta	706,028
Participación de los trabajadores en las utilidades	(105,905)
Impuesto a la renta	(150,032)
Utilidad neta del año	450,091

Las notas explicativas anexas 1 a 13 son parte integrante de los estados financieros.

Ing. Omar Vega
Gerente General

Sr. Segundo Yagual
Contador

Aretina S.A.

ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO
AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2000
(Expresado en dólares estadounidenses)

	Capital social	Reserva legal	Reserva de Capital	Reserva por revalorización del patrimonio	Reexpresión monetaria	Utilidades no distribuidas	Total	
Saldos al 1 de enero del 2000	800	493	-	37,731	52,442	284,301	375,767	(1)
Ajustes menores				(71)			(71)	
Pago de dividendos						(284,301)	(284,301)	
Transferencia a la cuenta Reserva de capital requerida por la NEC 17			90,102	(37,660)	(52,442)		-	
Utilidad neta del año						450,091	450,091	
Saldos al 31 de diciembre del 2000	800	493	90,102	-	-	450,091	541,486	

(1) Véase Notas 2 b) y 12.

Las notas explicativas anexas 1 a 13 son parte integrante de los estados financieros.

Ing. Omar Vega
Gerente General

Sr. Segundo Yagual
Contador

Aretina S.A.

ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO
AÑO TERMINADO EL 31 DE DICIEMBRE DEL 2000
(Expresado en dólares estadounidenses)

Flujo de efectivo de las actividades operacionales:	
Utilidad neta del año	450,091
Más (menos) cargos (créditos) a resultados que no representan movimientos de efectivo:	
Depreciación	27,223
Amortización	59,313
Ajustes menores	(71)
Diferencia por conversión de saldos iniciales de activos y pasivos	8,713
	545,269
Cambios en activos y pasivos:	
(Aumento) de cuentas y documentos por cobrar	(95,270)
(Aumento) de gastos pagados por anticipado	(36,627)
(Disminución) de cuentas y documentos por pagar	(81,847)
Aumento de pasivos acumulados	245,930
Efectivo neto provisto por las actividades de operación	577,455
Flujo de efectivo de las actividades de inversión:	
Adiciones netas de activo fijo	(7,721)
Efectivo neto utilizado en las actividades de inversión	(7,721)
Flujo de efectivo de las actividades de financiamiento:	
Pago de dividendos	(284,301)
Efectivo utilizado por las actividades de financiamiento	(284,301)
Aumento neto de efectivo	285,433
Diferencia por conversión de los saldos iniciales de efectivo y equivalentes de efectivo	(1,693)
Efectivo y equivalentes de efectivo al inicio del año	66,818
Efectivo y equivalentes de efectivo al final del año	350,558

Las notas explicativas anexas 1 a 13 son parte integrante de los estados financieros.

Ing. Omar Vega
Gerente General

Sr. Segundo Yagual
Contador

Aretina S.A.

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS
31 DE DICIEMBRE DEL 2000

NOTA 1 - OPERACIONES

Aretina se constituyo el 14 de agosto como una sociedad anónima de nacionalidad ecuatoriana con domicilio principal en la ciudad de Guayaquil.

Aretina S.A. forma parte del grupo de empresas que Inversiones Marítimas Universales S.A., Compañía Panameña, IMUSA posee en Ecuador, el cual se dedica principalmente al negocio de servicios portuarios y agenciamiento de compañías internacionales. Cada una de las empresas que conforman el referido grupo económico tiene a su cargo una o más etapas del servicio portuario. En la actualidad las operaciones de Aretina S.A. corresponden fundamentalmente a la prestación de servicios portuarios de estiba y desestiba tanto en la tierra como en los buques de alto bordo, de consolidación y desconsolidación de carga, de arrendamiento de bodegas para depósitos de mercancías que se importan o exportan vía marítima, de manipuleo de contenedores de todo tipo de carga y de prestación de servicios con cámaras frigoríficas para el almacenamiento y conservación de productos perecibles de importación o exportación. Las actividades de la Compañía y sus resultados dependen en parte de las vinculaciones y acuerdos existentes con las compañías del grupo económico.

Debido a la estructura accionaria de su principal accionista, Agencia Marítima Global, MARGLOBAL S.A., Aretina S.A. además de ser una compañía de nacionalidad ecuatoriana, tiene la calificación de empresa extranjera según el Régimen Común de Tratamiento a los Capitales extranjeros previstos en la Decisión 291 de la Comisión del Acuerdo de Cartagena.

En los últimos años las condiciones económicas del país han sufrido un proceso de deterioro progresivo caracterizado, entre otros, por altas tasas de inflación y devaluación del sucre, crisis generalizada del sistema bancario y financiero, acceso restringido a líneas internacionales de crédito, fuerte caída de la actividad económica del país y, por ende, disminución en el nivel de empleo de mano de obra. El 13 de marzo del 2000 el Congreso Nacional aprobó la Ley de Transformación Económica del Ecuador mediante la cual estableció el canje de los sucres en circulación por dólares estadounidenses a una tasa de S/.25,000 por US$1; este proceso quedó concluido al cierre del ejercicio. Las autoridades establecieron que, previo a la conversión de la contabilidad a dólares, las empresas debían ajustar el valor de sus activos y pasivos no monetarios y del patrimonio para corregir el efecto de la brecha acumulada entre la inflación local y la devaluación del sucre con respecto al dólar estadounidense hasta el 31 de marzo del 2000; el referido mecanismo de ajuste consta en la Norma Ecuatoriana de Contabilidad (NEC)17 "Conversión de Estados Financieros para efectos de Aplicar el Esquema de Dolarización". Con posterioridad al cambio de unidad monetaria, los precios de los bienes y servicios transados localmente continuaron un proceso de ajuste progresivo, lo cual ha determinado un incremento en el índice general de precios al consumidor del 41% entre abril y diciembre del 2000. Las

NOTA 1 - OPERACIONES
(Continuación)

autoridades estiman que el ritmo de ajuste de los precios y, por lo tanto, el índice de inflación se reducirá gradualmente en los próximos meses al reacomodarse los precios relativos, al tiempo en que se prevé una recuperación de la actividad económica global del país. No se cuenta aún con todos los elementos que permitan prever razonablemente la evolución futura de la economía nacional y, por lo tanto, su incidencia sobre la posición económica y financiera de la Compañía. Los estados financieros adjuntos deben ser leídos a la luz de las circunstancias descritas en este párrafo.

NOTA 2 - RESUMEN DE LAS PRINCIPALES POLITICAS CONTABLES

a) Preparación de los estados financieros -

Los estados financieros han sido preparados con base en las Normas Ecuatorianas de Contabilidad (NEC) y están basados en el costo histórico, modificado para activo fijo, otros activos y patrimonio de acuerdo con las pautas de ajuste de conversión a dólares estadounidenses establecidas en la NEC 17, según se describe más adelante.

Debido al cambio en la unidad monetaria que se describe en la Nota 1, los estados financieros adjuntos expresados en dólares estadounidenses no son comparables con los estados financieros del ejercicio anterior, expresados en sucres. Por este motivo, la Compañía no cuenta con y no presenta en los estados financieros adjuntos la información comparativa del ejercicio anterior requerida por la NEC 1.

b) Ajuste y conversión a dólares estadounidenses –

Las cuentas de Aretina S.A. que fueron llevadas en sucres hasta el 31 de marzo del 2000, han sido ajustadas y convertidas a dólares estadounidenses mediante las pautas establecidas en la NEC 17 - "Conversión de estados financieros para efectos de aplicar el esquema de dolarización". Dicha forma establece los siguientes procedimientos de ajuste y conversión:

- Ajuste por inflación de los activos y pasivos no monetarios y del patrimonio al 31 de marzo del 2000.

- Reexpresión de los activos y pasivos no monetarios y del patrimonio mediante la aplicación de un índice especial de corrección de brecha entre la inflación y devaluación del sucre con respecto al dólar estadounidense acumulada entre el 31 de diciembre de 1991, o fecha de origen de cada partida en el caso de ser posterior, y el 31 de marzo del 2000.

NOTA 2 - RESUMEN DE LAS PRINCIPALES POLITICAS CONTABLES
(Continuación)

- Reducción del valor de los activos no monetarios, determinados mediante los procedimientos arriba indicados, a los valores de mercado o de recuperación, en el caso de ser éstos inferiores.

- Conversión a dólares estadounidenses de los saldos ajustados en la forma arriba indicada y de las demás cuentas del activo, pasivo y patrimonio y de resultados del período terminado en dicha fecha; la conversión se efectúa a una tasa de cambio de S/.25,000/US$1, establecida oficialmente.

Las contrapartidas de los ajustes mencionados en el párrafo anterior son imputados a la cuenta Reexpresión monetaria del patrimonio cuando éstos corresponden a la corrección del efecto de brecha entre inflación y devaluación acumulado hasta el 31 de diciembre de 1999, y a la cuenta de Resultado por Exposición a la Inflación del estado de resultados, cuando se trata del ajuste por inflación y reexpresión por corrección de brecha entre inflación y devaluación atribuible a los primeros tres meses del año 2000.

Para fines de conversión a dólares, los cargos a los resultados del período comprendido entre el 1 de enero y el 31 de marzo del 2000 originados en la depreciación o amortización del período del activo fijo y otros activos también en existencia al 31 de diciembre de 1999 se basan en el valor histórico o reexpresado que dichos activos tenían al cierre del ejercicio anterior, de acuerdo con las normas contables que rigieron a dicha fecha.

Debido a que, según lo establecido en la NEC 17 la contabilidad en dólares se inició con base en la conversión de los saldos en sucres al 31 de marzo del 2000, ajustados en la forma arriba indicada, la contabilidad no proporciona equivalentes en dólares para todos los saldos (en sucres) al inicio del ejercicio de las cuentas del activo, pasivo y patrimonio ni para los movimientos registrados en el período comprendido entre el 1 de enero y el 31 de marzo del 2000. Por este motivo, para fines de información en los estados de cambios en el patrimonio y de flujos de efectivo, la Compañía asignó equivalentes estimados en dólares a los referidos saldos iniciales y a los movimientos del referido período, expuestos en dichos estados, calculados de la siguiente forma:

- los activos y pasivos monetarios en dólares fueron mantenidos en esta moneda y en sucres fueron convertidos al tipo de cambio de S/.19,525 por US$1,

- los saldos al inicio del ejercicio en sucres de los activos no monetarios y del patrimonio fueron ajustados para reflejar el efecto estimado de corrección de brecha entre inflación y devaluación, calculado al 31 de diciembre de 1999; los saldos ajustados de esta manera fueron convertidos a dólares a la tasa de S/.19,525 por US$1, y

- los movimientos del período comprendido entre el 1 de enero y el 31 de marzo del 2000 fueron convertidos al tipo de cambio de S/.25,000 por US$1.

NOTA 2 - RESUMEN DE LAS PRINCIPALES POLITICAS CONTABLES
(Continuación)

c) Reconocimiento de ingresos y costos de explotación -

Los ingresos de explotación comprenden principalmente la prestación de servicios relacionados con el almacenamiento y manipuleo de contenedores. La facturación de estos servicios es determinada con base a tarifas negociadas directamente con cada cliente.

Los costos y gastos de explotación son aquellos relacionados con la generación de estos ingresos, representados básicamente por el alquiler de equipos y maquinarias y remuneraciones del personal involucrado en la prestación de los mencionados servicios.

Los ingresos y costos de explotación son reconocidos en los resultados del ejercicio con base al criterio de realización y devengamiento, respectivamente.

d) Inversiones temporales -

Se registran al valor de los depósitos más los intereses devengados al cierre del ejercicio.

e) Activo fijo -

Se muestra al costo histórico o valor ajustado y convertido a dólares de acuerdo con lo establecido en la NEC 17, según corresponda, menos la depreciación acumulada.

El saldo neto ajustado del activo fijo no excede, en su conjunto, el valor de utilización económica a valor recuperable.

El valor de los activos fijos y la depreciación acumulada de los elementos vendidos o retirados se descargan de las cuentas correspondientes cuando se produce la venta o el retiro y el resultado de dichas transacciones se registra cuando se causa. Los gastos de mantenimiento y reparaciones menores se cargan los resultados del año.

La depreciación de los activos se registra con cargo a las operaciones del año, utilizando tasas que se consideran adecuadas para depreciar el valor de los activos durante su vida útil estimada, siguiendo el método de la línea recta.

La depreciación correspondiente al período comprendido entre enero y marzo del 2000 se basa en los valores en sucres y sus respectivas reexpresiones hasta el 31 de diciembre de 1999 convertidos a dólares a la tasa de S/.25,000 por US$1.

NOTA 2 - RESUMEN DE LAS PRINCIPALES POLITICAS CONTABLES
(Continuación)

f) Otros activos no monetarios -

Los otros activos corresponden a mejoras efectuadas en las instalaciones propiedad de la Autoridad Portuaria de Guayaquil, concesionadas a la Compañía, con el objeto de rehabilitar la infraestructura existente en dichas instalaciones (véase Nota 4).

Dichos activos se muestran al costo histórico o valor ajustado y convertido a dólares de acuerdo con lo establecido en la NEC 17, según corresponda, menos la correspondiente amortización acumulada.

La amortización de estos otros activos se registra con cargo a las operaciones del año, siguiendo el método de línea recta durante el plazo de duración del permiso de concesión (5 años).

g) Provisión para impuesto a la renta -

La provisión para impuesto a la renta se calcula mediante la tasa de impuesto (25% en el año 2000) aplicable a las utilidades gravables y se carga a los resultados del período en que se devengan con base en el impuesto por pagar exigible.

h) Participación de los trabajadores en las utilidades -

El 15% de la utilidad anual que la Compañía debe reconocer a sus trabajadores de acuerdo con la legislación laboral es registrado con cargo a los resultados del ejercicio en que se devenga con base en las sumas por pagar exigibles.

i) Reserva de capital -

La NEC 17 establece que los ajustes por inflación y por corrección de brecha entre inflación y devaluación de las cuentas Capital y Reservas deben imputarse inicialmente a la cuenta Reserva por revalorización del patrimonio para su posterior transferencia, junto con el saldo de la cuenta Reexpresión monetaria, a una cuenta de Reserva de capital.

Hasta la fecha de emisión de estos estados financieros los Organismos de control no han emitido un pronunciamiento sobre el destino de esta reserva.

j) Efectivo y equivalentes de efectivo -

Efectivo y equivalentes de efectivo comprende el efectivo en caja, depósitos bancarios e inversiones a corto plazo con un vencimiento de tres meses o menos.

NOTA 3 - ACTIVO FIJO

Los saldos al 31 de diciembre del 2000 y el movimiento de las cuentas de activo fijo durante el año se detallan a continuación:

NOTA 3 - ACTIVO FIJO
(Continuación)

	US$	Tasa anual de depreciación %
Maquinaria y equipo	109,048	10 y 20
Equipos de computación	60,529	20
Muebles y equipo de oficina	27,890	10
Equipo de operación	27,543	10
Vehículos	15,076	20
	240,086	
Menos - depreciación acumulada	(124,950)	
Total al 31 de diciembre del 2000	115,136	

El movimiento del rubro durante el año es el siguiente:

	US$
Saldo al 1 de enero del 2000	134,638
Adiciones del año	7,721
Depreciación del año	(27,223)
Saldo al 31 de diciembre del 2000	115,136

NOTA 4 - OTROS ACTIVOS

	US$	Tasa anual de amortización %
Mejoras en propiedades concesionadas	312,205	20
Menos - amortización acumulada	(205,447)	
Total al 31 de diciembre del 2000	106,758 (1)	

(1) Véase nota 2 f).

NOTA 4 - OTROS ACTIVOS
(Continuación)

El movimiento del rubro durante el año es el siguiente:

	US$
Saldo al 1 de enero del 2000	166,071
Amortización del año	(59,313)
Saldo al 31 de diciembre del 2000	106,758

NOTA 5 - PROVISIONES

El siguiente es el detalle del movimiento durante el año y los saldos al 31 de diciembre del 2000 en las cuentas de provisiones:

	Saldos al 1 de enero del 2000	Incrementos	Pagos y/o utilizaciones	Saldos al 31 de diciembre del 2000
	US$	US$	US$	US$
Impuestos por pagar	13,535	587,807 (1)	(424,559)	176,783
Beneficios sociales	28,790	231,636 (2)	(148,955)	111,471

(1) Incluye US$150,032 de impuesto a la renta por pagar devengado en el año 2000.

(2) Incluye US$105,905 de participación de los trabajadores en las utilidades devengado en el año 2000.

NOTA 6 - IMPUESTO A LA RENTA

Situación fiscal -

Hasta la fecha de emisión de estos estados financieros (19 de enero del 2001), la Compañía no ha sido fiscalizada. Los años 1997 a 2000 se encuentran abiertos a revisión fiscal por parte de las autoridades competentes.

Impuesto a la circulación de capitales -

A partir del 1 de enero del 2000 se estableció el 0,80% del impuesto a la circulación de capitales. Durante el 2000, la Compañía pagó US$ 22,896 por este impuesto, monto que se incluye en el rubro Otros ingresos en el estado de resultados adjunto. A partir de enero del 2001 este impuesto fue derogado.

NOTA 7 - CAPITAL SOCIAL

El capital suscrito y pagado de la Compañía al 31 de diciembre del 2000 comprende 20,000 acciones ordinarias de valor nominal US$0,04 cada una.

NOTA 8 - RESERVA LEGAL

De acuerdo con la legislación vigente, la Compañía debe apropiar por lo menos el 10% de la utilidad neta del año a una reserva legal hasta que el saldo de dicha reserva alcance el 50% del capital suscrito. La reserva legal no está disponible para distribución de dividendos, pero puede ser capitalizada o utilizada para absorber pérdidas. Al 31 de diciembre del 2000 la Compañía no apropió la reserva legal correspondiente por cuanto el saldo de la reserva legal a dicha fecha es superior al 50% del capital suscrito.

NOTA 9 - COMPROMISOS

En octubre de 1997, la Compañía firmó un convenio de asociación con la compañía S.V.U. Sociedad Verificadora Universal S.A., denominado "Arequil" con el único propósito de participar en el concurso público para el otorgamiento del Permiso de ocupación y explotación de los patios de la Autoridad Portuaria de Guayaquil. Esta asociación tiene una vigencia de 5 años contados a partir de la fecha de su suscripción.

NOTA 10 - REMESA DE DIVIDENDOS AL EXTERIOR

De acuerdo con la Decisión 291 de la Comisión del Acuerdo de Cartagena, toda inversión extranjera directa, subregional o neutra, tiene derecho a transferir libremente sus utilidades al exterior. Dicha remesa se podrá efectuar una vez que se haya pagado el impuesto a la renta correspondiente.

NOTA 11 - SALDOS Y TRANSACCIONES CON PARTES RELACIONADAS

Al 31 de diciembre del 2000 la Compañía mantiene los siguientes saldos con compañías y partes relacionadas (se incluye bajo la denominación de compañías relacionadas a las compañías con accionistas comunes, con participación accionaria significativa o con poder e influencia sobre las operaciones de las mismas):

NOTA 11 - SALDOS Y TRANSACCIONES CON PARTES RELACIONADAS
(Continuación)

	US$	
Activo		
Cuentas por cobrar a compañías relacionadas		
Agencia Marítima Global, MARGLOBAL S.A.	127,128	
	127,128	(1)

(1) Corresponde a la prestación de servicios de tarja, porteo y handling que la Compañía ha facturado a esta compañía relacionada.

Los saldos por cobrar y por pagar a compañías relacionadas no devengan intereses y no tienen plazos definidos de cobro y/o pago; sin embargo, se estima que serán cobrados y/o pagados durante el año 2000.

Durante el 2000 se han efectuado las siguientes transacciones con compañías relacionadas:

	US$
Ingresos de explotación	
Servicios de porteo	347,593
Servicios de handling	6,219
Servicios de tarja	21,216
Servicios de reefer	59,344
Servicios de almacenaje	6,522
	440,894
Costos de explotación	
Alquiler de equipos y materiales - Agencia Marítima Global, MARGLOBAL S.A.	458,735
Reparación de contenedores - Tesco S.A.	224,500
Alquiler de transporte - Portrans S.A.	98,298
	781,533

Los términos y condiciones bajo los cuales se realizaron estas operaciones no son, en general, equiparables a otras transacciones de igual especie realizadas con terceros.

NOTA 12 - AJUSTES DERIVADOS DE LA APLICACION DE LA NEC 17

Se originó como contrapartida de los ajustes efectuados en los siguientes rubros:

NOTA 12 - AJUSTES DERIVADOS DE LA APLICACION DE LA NEC 17
(Continuación)

Ajustes imputados a la cuenta Reexpresión monetaria

	US$	
Activo fijo	62,427	
Otros activos	81,814	
Patrimonio		
Capital y Reservas	(5,843)	
Utilidades no distribuídas	(85,956)	
	52,442	(1)

(1) Se incluye en el saldo inicial del patrimonio con base a lo indicado en la Nota 2 b).

Ajustes imputados a la cuenta Resultados por exposición a la inflación

	US$	
Activo fijo	13,301	
Otros activos	14,497	
Patrimonio		
Capital y Reservas	(6,487)	
Utilidades no distribuídas	(41,016)	
	(19,705)	(1)
Más utilidad en cambio, neta	9,511	(2)
	(10,194)	(3)

(1) Se incluye en el estado de resultados bajo el rubro Resultado por exposición a la inflación REI.

(2) Ver estado de resultados.

(3) Monto equivalente a la pérdida generada por la tenencia de una posición monetaria activa en sucres entre el 31 de diciembre 1999 y el 10 de enero del 2000.

NOTA 13 - EVENTOS SUBSECUENTES

Entre el 31 de diciembre del 2000 y la fecha de emisión de estos estados financieros (19 de enero del 2001) no se produjeron eventos que, en la opinión de la Administración de la Compañía, pudieran requerir revelaciones importantes adicionales a las mencionadas en la Nota 1, o ajustes que pudieran tener un efecto significativo sobre dichos estados financieros.